



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
1 June 2004
Russian
Original: English

Пятьдесят восьмая сессия

Пятый комитет

Пункт 118 повестки дня

Финансовые доклады и проверенные финансовые ведомости и доклады Комиссии ревизоров

Проект резолюции, представленный заместителем Председателя по итогам неофициальных консультаций

Финансовые доклады и проверенные финансовые ведомости и доклады Комиссии ревизоров

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев финансовый доклад и проверенные финансовые ведомости за 12-месячный период с 1 июля 2002 года по 30 июня 2003 года и доклад Комиссии ревизоров об операциях Организации Объединенных Наций по поддержанию мира¹, соответствующий раздел доклада Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам² и доклад Генерального секретаря о выполнении рекомендаций Комиссии ревизоров в отношении операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира за этот период³,

1. *утверждает* проверенные финансовые ведомости операций Организации Объединенных Наций за период с 1 июля 2002 года по 30 июня 2003 года⁴;

2. *принимает к сведению* замечания и одобряет рекомендации Комиссии ревизоров, содержащиеся в ее докладе⁵;

3. *принимает также к сведению* замечания и одобряет рекомендации, содержащиеся в докладе Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам² и касающиеся доклада Комиссии ревизоров;

¹ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят восьмая сессия, Дополнение № 5 (A/58/5), том II.*

² A/58/759, раздел II.

³ A/58/737.

⁴ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят восьмая сессия, Дополнение № 5 (A/58/5), том II, глава V.*

⁵ См. там же, глава II.

4. *выражает признательность* Комиссии ревизоров за качество ее доклада и его усовершенствованный формат;

5. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря о выполнении рекомендаций Комиссии ревизоров в отношении операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира за финансовый период, закончившийся 30 июня 2003 года³;

6. *просит* Генерального секретаря и впредь обеспечивать совершенствование внутреннего контроля в миссиях по поддержанию мира в том, что касается оптимального использования ресурсов для проведения ревизий;

7. *просит также* Генерального секретаря обеспечить полное осуществление рекомендаций Комиссии ревизоров и соответствующих рекомендаций Консультативного комитета оперативным и своевременным образом.
